

(92-I have gone-coniugazione verbi intransitivi in inglese)

TEMPI COMPOSTI DEI VERBI INTRANSITIVI
(Cambio dell' ausiliare, da "essere" a HAVE)

(Suggerimento musicale : [IT MUST HAVE BEEN LOVE](#))

Gli Inglese che studiano l'Italiano hanno grosse difficoltà quando debbono coniugare i verbi Italiani nei tempi composti...Non capiscono perché alcuni verbi usino ausiliare "avere" (...io ho scritto) , e altria tradimento....usino "essere" (io sono stato...io sono andato...io sono venuto...) !

Gli insegnanti, ovviamente, spiegano la differenza tra verbi transitivi e intransitivi...ma la difficoltà rimane!

Il nocciolo del problema è che in Inglese, **tutti i verbi attivi usano ausiliare avere (HAVE)** Gli Inglese sono abituati a pensare "io ho stato...io ho andato...io ho venuto"...Sono i verbi passivi (come vedremo più avanti), che usano ausiliare essere!

Abbiamo già studiato "essere" nella lezione precedente...In questa lezione, prendiamo in esame quattro altri verbi, che, come "essere", cambiano l'ausiliare da "essere" in HAVE, e che sono anche verbi irregolari a tre voci diverse:

TO GO(gòu)-**WENT**(uènt)-**GONE**(gòn) (= andare)

TO COME(kàm)-**CAME**(kèim)-**COME**(kàm) (=venire)

TO GROW(gròu)-**GREW**(grù:)-**GROWN**(gròun) (=crescere)

TO FALL(fò:l)-**FELL**(fèl)-**FALLEN**(fòlen) (=cadere)

Usando "andare" come modello, avremo

(tempi semplici)	(tempi composti)
I GO (io vado)	I HAVE GONE (io sono andato)
YOU WENT (tu andasti/andavi)	YOU HAD GONE (tu eri andato)
HE WILL GO (egli andrà)	HE WILL HAVE GONE (egli sarà andato)
SHE WOULD GO (lei andrebbe)	SHE WOULD HAVE GONE (lei sarebbe andata)
IF WE WENT (se noi andassimo)	IF WE HAD GONE (se fossimo andati)
GOING (andando)	HAVING GONE (essendo andato)
TO GO (andare)	TO HAVE GONE (essere andato)

Alcuni esempi...

Penso che Il Sig. Cooper non sarebbe venuto

I THINK THAT MR.COOPER WOULDN'T HAVE COME

Frank è cresciuto moltissimo, è già un adolescente!

FRANK HAS GROWN UP A LOT...HE'S ALREADY A TEEN-AGER!

Dove erano cadute tutte le foglie? ...Nel giardino di Bob!

WHERE HAD ALL THE LEAVES FALLEN?.....IN BOB'S GARDEN!

Non eravate andati all'aeroporto due ore prima della partenza?

HADN'T YOU GONE TO THE AIRPORT TWO HOURS BEFORE THE DEPART?

LE TRE VOCI DEL VERBO (e ausiliare) TO DO

Abbiamo visto le voci irregolari di TO BE e TO HAVE, come possiamo tralasciare l'altro utilissimo e usatissimo verbo e ausiliare TO DO ?

....Eccoci serviti!.....**TO DO**(dù:)-**DID**(did)-**DONE**(dàn) (= fare/compiere/eseguire)

THOUGH /th^òu) (= però...sebbene)

(E' parola dalla strana pronuncia e dalla strana posizione, che richiama ENOUGH(inàf) di Lez. 80)

THOUGH (=però) sostituisce, a volte, la congiunzione BUT (= ma).

BUT si usa come in Italiano, all'inizio della frase, mentre THOUGH viene usata **a fine frase**.

Es. Ti aspetto alle dieci, ma non tardare! = I'M WAITING FOR YOU AT TEN, BUT DON'T BELATE!....(...se si usa THOUGH, si dirà I'M WAITING FOR YOU AT TEN, DON'T BELATE, THOUGH!)

E' indifferente usare o **but**, o **though**, ma, sicuramente, dei due, **but** è l'espressione più normale e più usata.

THOUGH ha anche il significato di "sebbene", e, allora, **si usa all'inizio della frase**

Es. Sebbene fosse tardi, uscirono per una passeggiata = THOUGH IT WAS LATE, THEY WENTOUT FOR A WALK

(Nel senso di "sebbene", THOUGH ha anche la forma ALTHOUGH(òlth^ou)

Fraasi per esercizio di Comprensione, e Retroversione

Mary was worried(uàrid) because the baby hadn't grown very much in her opinion(opinìon). When the doctor visited(vìzìtid) it, he didn't find any problems at all!	Mary era preoccupata perchè il bimbo non era cresciuto molto, secondo lei (a parer suo). Quando il dottore lo visitò, non trovò dei problemi, assolutamente.
Could I speak to John? No, he has gone out for a walk(uò:k) with the dog. When he comes back, I'll tell him that you have called.	Potrei parlare a John? No, è uscito per una passeggiata(a fare una passeggiata) col cane. Quando tornerà, gli dirò che hai telefonato.
The bridge(bridz) collapsed(kelàepst) just before the arrival(eràivel) of the train. If the train had been on time, it would have fallen into the river(rìve*)!	Il ponte crollò appena prima dell'arrivo del treno. Se il treno fosse stato puntuale, sarebbe caduto nel fiume!
What have you done? Where have you been? You are all wet(uèt) and covered(kòve*d) in mud(màd)! When you play football or rugby(ràgbi) with your friends, you must change(tcèindz) your clothes(klòuz)! Can't you understand? It's incredibile(inkrèdìbl)!	Cosa hai fatto? Dove sei stato? Sei tutto bagnato, e coperto di fango! Quando giochi a calcio o rugby con i tuoi amici, devi cambiar(ti) i vestiti! Non riesci a capire? E' incredibile!

Impariamo Vocabolario, e Pronuncia!

Vestiti=CLOTHES(klòuz)	Fango=MUD(màd)
Cadere=TO FALL(fò:l)	Crollare=TO COLLAPSE(kelàeps)
Preoccupato=WORRIED(uàrid)	Preoccuparsi=TO WORRY(uàri)
Parere/opinione=OPINION(epinien)	Ponte=BRIDGE(bridz)
Passeggiata=WALK(uò:k)	Puntuale=ON TIME(ontàim)
Coprire=TO COVER(kòve*)	Coperto=COVERED(kòve*d)